

Japanese HWR

Steven B. Poggel
steven.poggel@gmail.com

January 27, 2010

Contents

1	Technical Design of the Application	5
1.1	System Architecture	5
1.1.1	Global Architecture	5
1.1.2	System Data Flow	5
1.1.2.1	Communication	7
1.1.2.2	Recognition Data Flow	7
1.1.2.3	Learning Data Flow	8
1.1.3	Software Modules	9
1.1.3.1	Handwriting Data Input View	9
1.1.3.2	Main View	9
1.1.3.3	Web Service	9
1.1.3.4	Recognition Module	9
1.1.3.5	Learning Module	10
1.2	Framework and Devices	10
1.2.1	Operating System	10
1.2.2	Framework	10
1.2.3	Desktop Computer	11
1.2.4	Pen Input Device	11

Chapter 1

Technical Design of the Application

The focus of this chapter is on the general architectural choices made during the development of the system. In this chapter, the technical design aspects of the application are described. The general system architecture is layed out in section 1.1. It contains the global view on the software architecture in section 1.1.1, the data flow in within the system in section 1.1.2 and describes the design of the individual modules in section 1.1.3. Section 1.2 describes the technical set-up and framework choices. However, the handwriting recognition engine is described in detail in a separate section (see chapter ??).

1.1 System Architecture

The system architecture of the Kanji Coach follows the requirements of an e-learning environment dealing with the specific difficulties for learners of the Japanese script (see chapter ??) and those of an on-line handwriting recognition. Techniques of handwriting recognition are reviewed in chapter ?. The general requirements of an e-learning application are presented in chapter ?. The resulting specific conceptual design choices have been layed out in chapter ?. This section deals with the technical aspects of the system design.

1.1.1 Global Architecture

The global architecture of the application follows the Model-View-Controller (MVC) design pattern. This paradigm is used as a general model, however, it is not designed the strict way proposed by (Krasner and Pope 1988). Figure (1.1) shows the general set-up of the MVC design pattern after (Krasner and Pope 1988). xxx: Also figure (1.2) - decide how it should be done and use the appropriate gfx. xxx! In the MVC paradigm the *model* is a domain-specific software, an implementation of the central structure of the system. It can be a simple integer, representing a counter or it could be a highly complex object structure, even a whole software module. The *view* represents anything graphical. It requests data from the model and displays the result. The *controller* is the interface between the model and the view. It controls and schedules the interaction between the input devices, the model and the view (Krasner and Pope 1988).

A global overview of the system architecture can be seen in figure (1.3).

1.1.2 System Data Flow

The system data flow is shown in figure (1.4). The controller lies in the centre of the application, it runs on the stationary device. It contains a web service that is used as an interface to receive data from the handwriting input data view. The desktop view is the main interaction point for the user. The model contains the logic, while the data access layer provides a reusable interface for storing data. The details of figure (1.4) are described in subsequent sections 1.1.2.2 and 1.1.2.3.

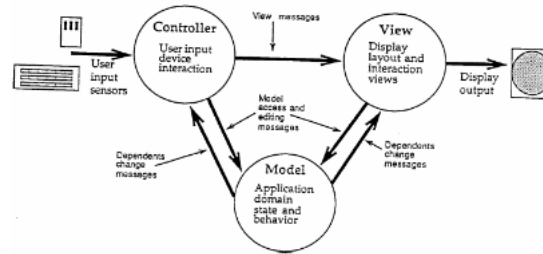


Figure 1.1: The Model-View-Controller paradigm

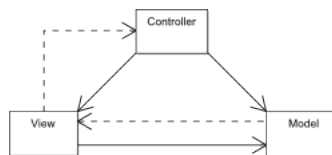


Figure 1.2: The Model-View-Controller paradigm AGAIN!

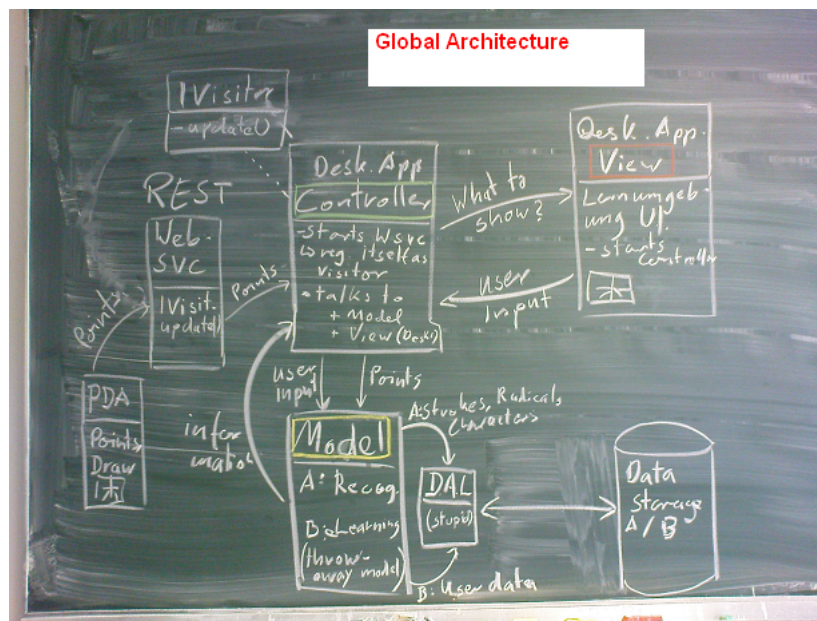


Figure 1.3: The global architecture of the software system

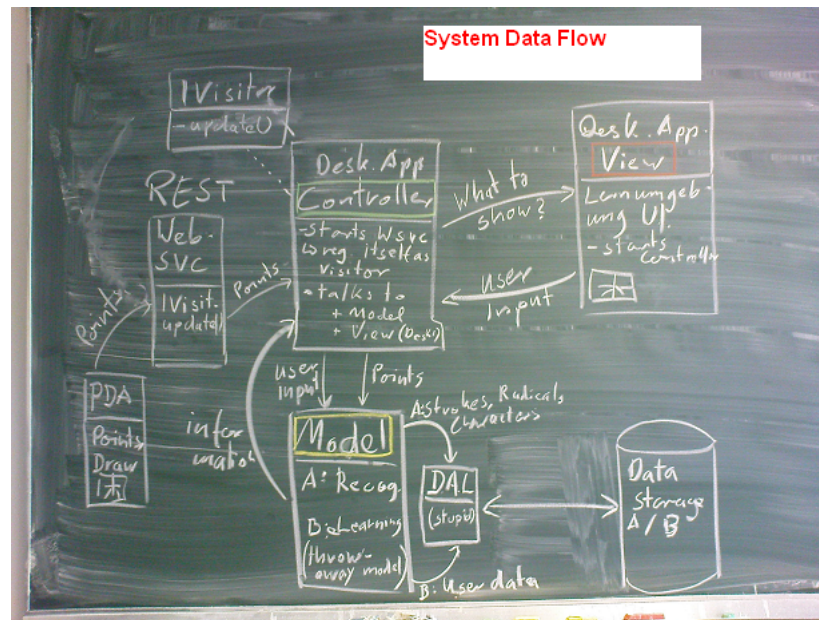


Figure 1.4: The data flow within the software system

1.1.2.1 Communication

The communication between the different parts of the application is realised in two independent and distinct ways. The communication between the modules running under the same process is realised via a messaging system. The communication between the modules that run on different devices or at least as a separate process is realised via a web service.

Loose coupling is used here as a term to emphasize that different modules in a larger system are only loosely connected and do not depend largely on each other. *Coupling* can be understood as the degree of knowledge a module or class have of each another. The lesser the knowledge of each other the software modules can manage with, the more loose the coupling.

In the course of the design and development cycles of the Kanji Coach, it became apparent that it has to be possible to attach different views, input devices and data storage systems to the controller. This is due to the distributed nature of the application. In order to ensure that the handwriting data input view, which currently runs on a mobile device, can run on a different device, it had to be loosely coupled to the main controller. Therefore, the communication between the handwriting input data view and the main controller is realised via a web service. Because of this communication structure, it is possible to exchange the handwriting data input view with a different one, for instance when running the application on a device like a tablet PC. The design of the communication structure within the web service is described in greater detail in section 1.1.3.3.

The messaging system that forms the communication structure between the software modules running as the same process is realised with a message class that can be manipulated by the modules using these messages. Technically, the web service and the controller both run as a subprocess of the main desktop view. When the web service receives a request and accompanying data from the handwriting input data view, both request and data are bundled into an encapsulated message and passed to the controller. A similar type of message is used for requests from the controller to the model, for instance a recognition task that needs be performed.

1.1.2.2 Recognition Data Flow

The recognition data flow is simply the flow of data occurring in a recognition scenario. It can be described in 6 steps as depicted in figure (1.4).

1. Clearing the input GUI screen [Controller \Rightarrow Web service \Rightarrow Handwriting data input view]
2. Transmitting user input data to the web service [Handwriting data input view \Rightarrow Web service]
3. Encapsulating data into a message and passing it to the controller [Web service \Rightarrow Controller]
4. Requesting recognition [Controller \Rightarrow Model]
5. Returning recognition result [Model \Rightarrow Controller]
6. Displaying recognition result [Controller \Rightarrow Desktop view]

When the desktop application requests the use to input a Kanji character, it sends a message to the web service advising the handwriting data input view to clear the screen (step 1). The handwriting data input view receives the information by polling the web service. When the user starts drawing on the surface of the handwriting data input view, the data is captured and transmitted to the web service (step 2). Each stroke is captured and sent individually in order to ensure a faster recognition. That way, the recognition process is initiated before the user finishes writing a character. The web service receives the data and creates an encapsulated message. That message is passed to the controller (step 3). The controller initiates a request to the model, containing all strokes subsequent to the last clear screen event (step 4). The model performs the recognition of the set of strokes and returns the result or partial result to the controller (step 5). The controller advises the desktop view to display the resulting character (step 6).

1.1.2.3 Learning Data Flow

The learning data flow is the data flow between the learning module of the application, the recognition process and the user interaction. The learning data flow design can be summed up in 5 steps.

1. In learning mode or test mode: Asking user to draw a character, based on the current lesson data. The controller sends a display request to the desktop view. [Controller \Rightarrow Desktop view]
2. After recognition process: Request storing recognised character in learning profile. [Controller \Rightarrow Model]
3. Calculation of error points for a character (creation of new data) and storage. [Model \Rightarrow Data access layer]
4. Returning learning state of character [Model \Rightarrow Controller]
5. Displaying learning state [Controller \Rightarrow Desktop view]

The learning data flow is described in the middle of a user interaction with the learning application as it illustrates a typical data flow most appropriately as shown in figure (1.4).

In step 1 of the learning data flow, the controller sends a message to the desktop view with a request to display an invitation to the user to draw a specific character. That step is a part of the general messaging system design that manages the communication between the controller and the other modules. When the recognition process is finished, the character needs to be stored. The controller requests the model to store the character (step 2). The logic layer then creates new data, namely the error points of a character that naturally become a part of the data flow. Both the character recognition result and the error points are stored using the data access layer (step 3). The resulting learning state defines which character will be displayed next. This calculation result is transmitted from the model to the controller after storage in the penultimate step (4). The last step in the learning data flow is the display of the resulting learning state to the user in the desktop view (step 5).

1.1.3 Software Modules

1.1.3.1 Handwriting Data Input View

The handwriting data input view is a graphical user interface. It is designed for simplicity and usability. Its main task is data capturing. It contains only an input area, with a cross in order for the user to better locate the strokes of the character. This follows a common practice in Kanji teaching - a cross divides the writing area in four areas.

There is no *commit* or *finish* button on the handwriting data input GUI, since the end of a stroke sequence is handled with a time out in the learning module. When the user needs too long to input a character there is a problem and help should be offered. Therefore, it is sufficient to only display a reset button on the writing area. Whenever the reset button is pressed, the controller is notified of that event. The current drawing will be removed from the screen. The next user input will be treated as a new character.

In the background of the handwriting data input view the user input is sent to the controller module. Besides that, a polling mechanism ensures that any messages from the controller to the handwriting input data view are received. Whenever the user finishes a stroke, the module sends a message via a web service (see section 1.1.3.3) to the controller.

1.1.3.2 Main View

The main view of the system is a graphical user interface. It contains a simple learning environment, a display area for the characters that have been drawn in the handwriting input area an information area that displays additional information about a character. In a configuration area the user can choose between the different lessons the system offers and between a training mode and a test mode.

1.1.3.3 Web Service

The main communication module between the handwriting data input view and the controller is a web service that runs on the main part of the application as a subprocess of the controller. When the desktop application requests the user to input a Kanji character, it sends a message to the web service advising the handwriting data input view to clear the screen. The handwriting data input view receives the information by polling the web service. However, the main task of the web service is to receive data from the handwriting input data view and forward that data to the controller of the system.

A web service is a standard means of interoperation between different software systems, possibly running on different platforms and frameworks. The web service as such is an abstract definition of an interface, it must be implemented by a concrete agent. This agent is a software that sends and receives messages (W3C Consortium 2004). The web service in the Kanji Coach system is not a web service in the strict sense as intended by the W3C Consortium (2004). It does not provide a service as such. The calling client does not receive a reply to a request, just an acknowledge message stating that the data has been received. A reply with more information is not necessary, since the handwriting data input view does not display any information to the user. In summary, the web service design for the Kanji Coach system is a web service in the technical sense, but not in the conceptual sense, as there is no real crosswise interaction between server and client. The concrete implementation of the web service is realised with the *Windows Communication Foundation* (WCF) (Smith 2007). The WCF uses a *SOAP protocol* (originally: *Simple Object Access Protocol*) internally, but the functionality can be accessed from within the .NET framework, the concrete SOAP XML messages will be created and unpacked into instances of *Common Language Runtime* (CLR) objects automatically by the WCF framework (W3C Consortium 1997; Kennedy and Syme 2001; Smith 2007).

1.1.3.4 Recognition Module

As a part of the model within the MVC paradigm the recognition module plays a crucial role. From an abstract viewpoint it functions as a black box. A set of pen trajectories is passed to the recogniser and a set of characters is returned as a result, sorted by their matching value. Additionally, an intended character

can be passed to the recognition engine, such that the recognising module can generate an error analysis based on the intended character. If no intended character is given, the recogniser is designed to use the best result as a basis for an error analysis, with lower confidence values attached. The detailed design and implementation choices of the handwriting recognition engine are described in chapter ??.

1.1.3.5 Learning Module

The learning module is designed as a basic module, mainly for the purpose of demonstration. It performs user and character administration tasks. Each user has a personalised character set, containing the lessons that have been studied and the error points of each character. The application is therefore not a vocabulary teaching application, but rather a Kanji teaching application. The error point system is rather simple, the more error points a character has, the more often it will be repeated. Similarly, the character repetition depends on a vocabulary training method, that is employed in a systematic fashion. For details see section ??.

1.2 Framework and Devices

In this section the choices for framework and devices are reviewed briefly. The decision of which framework to use depends on the operating system.

1.2.1 Operating System

Despite the quasi-religious views of which operating system (OS) to use, the choice for the Kanji Coach system was simply user oriented. The user group 'students of Japanese' consists mainly of non-technical people. They usually use a version of the MS Windows operating system. Therefore, even when attempting to provide for cross-platform usability, the windows platform is chosen as the basis for the implementation. Neither the author nor the application seek to convince anyone of using one or the other operating system, therefore it is a logical choice to provide software for a system that most people use.

1.2.2 Framework

The framework to run the system had to fulfill a few criteria.

- It should provide an easy-to-use graphical user interface.
- It should mirror the natural look-and-feel of the operating system it runs on.
- It should be cross-platform if possible and not be bound to native OS-specific code.
- It should provide cross-device communication.
- It should provide a modern high-level programming language

Even though native code that runs directly on the operating system may provide for speed and natural look-and-feel, any efforts to port the system to a different platform become laborious tasks. That rules out the choice of *C++*. Generally, the design ideas and framework criteria seem to apply well to both the Java platform and the .NET framework. Both provide functionality for an easy-to-use GUI. .NET does not mirror the natural look-and-feel of the windows operating system, it *is* the natural look-and-feel on Windows. Java has the ability to adopt the look-and-feel of different systems it runs on, MS Windows as well. The Java virtual machine has long been known to run on different platforms, most importantly Linux and Windows, while the .NET framework has been implemented for X-Systems by Novell and is called *Mono*. The two differences that gave the .NET framework a slight advantage over Java was the comfort and ease the Windows Communication Foundation offers. The web service functions can be called exactly the way as if they were methods of a local software module. The integration of the different parts of the system, namely the handwriting data input view and the controller does not require much additional

effort. Another advantage of the .NET framework is the programming language *C#* that combines many features of the Java with some of C++. Additionally, *C#* offers a smoother handling of generic lists, which is useful when dealing with lists of mouse coordinates, lists of strokes that are lists of mouse coordinates and ultimately lists of characters. With the CLR, which is an ECMA standard like *C#*, it is also possible to easily integrate with other languages available for the .NET environment. Lastly, despite the ease of integration with a .NET client, the WCF also allows for other systems to connect to a webservice. Since it uses SOAP internally, it is possible to communicate with a WCF web service even without .NET, using so called *POX* (Plain Old XML) messages that can be generated in any programming language on any framework and operating system.

1.2.3 Desktop Computer

The choice for a stationary computing device is driven by the kind of user the learning application is aimed at. A notebook computer the way it can be bought in any computer store is the closest match to what a user of the system most probably will be running. The learning system is a standard desktop application with a standard MS Windows forms GUI. Therefore, this kind of system is most suitable for the designed system. Nevertheless, it is possible to run both the handwriting data input view and the desktop application on the same PC - for example a tablet PC. The integration could stay exactly the same.

1.2.4 Pen Input Device

The pen input device has been chosen to be a *Personal Digital Assistant* computer (PDA). The reason for that design choice is simple. At the time of drawing the user should be able to see what he is drawing on the writing surface. At the same time the data should be available to the controller in real-time, i.e. after a pen-up movement. The main decision had to be made between a graphics tablet and PDA. The option of mouse input of characters was ruled out from the beginning, because the mouse is not a useful device to enter handwritten characters. Graphics tablets like a Wacom tablet are cheaper than a PDA, however, their distribution on the market and therefore among potential users is small. The solution with a PDA leaves room to exchange the device that runs the input area with any mobile device that has the ability to connect to a wireless LAN, e.g. an iPhone. Another possibility would be pens that write on paper and also transmit data to a PC. Those, however, either do not perform the transmission in real-time, or do not come as plain mouse coordinates but bitmaps or can not connect to custom made software at all, but only to their OEM software.

List of Figures

1.1	The Model-View-Controller paradigm	6
1.2	The Model-View-Controller paradigm AGAIN!	6
1.3	The global architecture of the software system	6
1.4	The data flow within the software system	7

List of Tables

References

- Kennedy, A. and D. Syme (2001). Design and implementation of generics for the .net common language runtime. In *PLDI '01: Proceedings of the ACM SIGPLAN 2001 conference on Programming language design and implementation*, New York, NY, USA, pp. 1--12. ACM.
- Krasner, G. E. and S. T. Pope (1988). A cookbook for using the model-view controller user interface paradigm in smalltalk-80. *J. Object Oriented Program.* 1(3), 26--49.
- Smith, J. (2007). *Inside Microsoft Windows Communication Foundation*. Redmond, USA: Microsoft Press.
- W3C Consortium (1997). SOAP Version 1.2 Part 1: Messaging Framework (Second Edition). Online. Retrieved from <http://www.w3.org/TR/2007/REC-soap12-part1-20070427/> on 2010-01-25.
- W3C Consortium (2004). Web Services Architecture. Online. Retrieved from <http://www.w3.org/TR/2004/NOTE-ws-arch-20040211/> on 2010-01-25.